

# ST. COLUMBA CATHOLIC CHURCH IGLESIA CATÓLICA DE SAN COLUMBA

---

## FIRST RECONCILIATION & FIRST COMMUNION HANDBOOK

## PRIMERA RECONCILIACIÓN Y PRIMERA COMUNIÓN MANUAL

2017-2018 CLASS



## TABLA DE CONTENIDO

- I. CARTA PARA LOS PADRES
- II. CALENDARIO DE ACTIVIDADES DURANTE EL AÑO.
- III. PREGUNTAS MAS FRECUENTES ACERCA DEL PROGRAMA DE RECONCILIACION.
- IV. INSTRUCCIONES PARA REALIZAR SU PANCARTA DE PRIMERA COMUNION.
- V. SUGERENCIAS DE CÓMO DEBEN IR VESTIDOS LOS NIÑOS EN SU PRIMERA COMUNION.
- VI. REGALO DE LOS NIÑOS DE PRIMERA COMUNION A LOS BEBES DE NUESTRA PARROQUIA.
- VII. LISTA PARA PADRES EXITOSOS.
- VIII. INSTRUCCIONES PARA LAS FOTOGRAFIAS DE PRIMERA COMUNION.
- IX. FORMA DE REGISTRACION PARA LA PRIMERA RECONCILIACION & PRIMERA COMUNION.
- X. PRIMER VOCABULARIO DE RECONCILIACION.
- XI. PREGUNTAS PARA LA PRIMERA ENTREVISTA DE RECONCILIACION.
- XII. PREGUNTAS MAS FRECUENTES ACERCA DEL PROGRAMA DE PRIMERA COMUNION.
- XIII. PRIMER VOCABULARIO DE PRIMERA COMUNION.
- XIV. PREGUNTAS PARA LA PRIMERA ENTREVISTA DE PRIMERA COMUNION.
- XV. DOCUMENTO SOBRE "LA REAL PRESENCIA DE CRISTO EN LA EUCARISTIA".



## FORMACIÓN EN LA FE OFICINA

2700 WEST MAIN STREET

DOTHAN, AL 36301

334-792-3065

334-792-2816 (FAX)

[RE.STCOLUMBA@GMAIL.COM](mailto:RE.STCOLUMBA@GMAIL.COM)

Queridos Padres:

Si usted está recibiendo esta carta, su hijo/a ha sido elegible para el Sacramento de la Primera Reconciliación & Primera Comunión para el año escolar 2017-2018. Nosotros estamos muy felices por usted y por sus hijos en este momento en sus vidas. También estamos muy contentos de hacer parte del proceso de formación de los niños para recibir este gran Sacramento.

Como padre, usted es la persona más importante en la preparación de la formación de la fe a través de la niñez del niño. Nuestra iglesia está feliz de poder asistirlos en la preparación de fe de ellos. Nosotros les pedimos que trabajemos juntos en estos aspectos de la preparación:

- Por favor traiga a su niño a la Misa cada semana, sea aquí en St. Columba o en otra Iglesia fuera de Dothan. La Misa les dará a sus hijos la oportunidad de vivir plenamente las enseñanzas que les damos acerca de Jesús, de la comunidad y del perdón para que ellos puedan seguir y duplicar esos ejemplos.
- Este seguro como padre que su hijo podrá venir a las clases de Formación Religiosa y que ustedes les ayudaran a repasar en las casas. Cada sesión se les cubrirán importantes materiales a los niños para que ellos/ellas puedan entender los Sacramentos. Si es el caso en el cual sus hijos no pueden atender a las clases por favor dejemos saber a alguien del Equipo de Formación Religiosa.
- Por favor hagan todo su esfuerzo por participar en las sesiones para padres que se ofrecen durante el año. Estas sesiones son diseñadas para ayudarlos a ustedes como adultos a entender más profundamente el Sacramento para así desarrollar en ustedes un apoyo para sus hijos. Estos temas para padres no son temas para llevar a la casa, serán revisados y enseñados en las sesiones solamente.
- Ore con sus hijos cada día, ayúdenlos a memorizar y entender el significado de las oraciones que se les entregan durante el año. Su

esfuerzo diario ayudara a sus hijos a crecer con su deseo de orar en la fe hasta llegar adultos.

- Finalmente, si podemos asistirlos en algo, por favor contáctenos al equipo de Formación Religiosa en St. Columba. Podemos ayudarlos con Biblias, libros, llevar materiales a casa que les pueden servir.

Les pedimos a los padres por favor marcar sus calendarios con todas las fechas, y así no tener contratiempos con los horarios del programa. Les damos un calendario que pueden colocar en sus refrigeradores en este paquete. Por favor colóquenlo donde lo puedan encontrar fácilmente.

Por favor usen nuestra parroquia de internet: ([www.stcolumbacatholic.com](http://www.stcolumbacatholic.com)) y nuestra página para jóvenes ([www.stcolumbayouth.com](http://www.stcolumbayouth.com)) para encontrar formas, calendarios, oraciones, preguntas para las entrevistas, y otras cosas mencionadas en este material.

Si usted tiene alguna pregunta acerca del contenido de esta carta o en la preparación de su hijo hacia el Sacramento de la Reconciliación o Primera Comunión por favor conéctenos cuando lo desee.

En cristo,

**Doug Martin**

Coordinador de Educación Religiosa

**Melissa Lami**

Asistente de Formación Religiosa

## PROGRAM REQUIREMENTS

### Who may be in preparation class for First Reconciliation/First Communion?

- A child must be at least 7 to receive the Sacrament of Reconciliation
- At St. Columba, we require a child to be in second grade
- The Archdiocese of Mobile requires that a child be in faith formation classes for two years
- The candidate must be baptized
- The candidate's family must be registered as members of St. Columba

### What does the Church ask of you?

- Mass attendance each week as a family
- Attend faith formation classes (Ignite) each week with at least 75% attendance
- Memorize and recite at least the Act of Contrition and the Sign of the Cross
- Complete all class assignments

### Online Information

Parish website

[www.stcolumbacatholic.com/youth](http://www.stcolumbacatholic.com/youth)

Youth Ministry website

[www.stcolumbayouth.com](http://www.stcolumbayouth.com)

Handbooks and forms are under the "FORMS" tab

Online Resource

<http://faithfirst.com/RCLsacraments/reconciliation/rc.html>



To receive messages via text, text **@screcomm** to **81010**. You can opt-out of messages at anytime by replying, 'unsubscribe @screcomm'.

Trouble using 81010? Try texting **@screcomm** to **(334) 440-8708** instead.



\*Standard text message rates apply.

Or to receive messages via email, send an email to **screcomm@mail.remind.com**. To unsubscribe, reply with 'unsubscribe' in the subject line.



To receive messages via text, text **@scignite** to **81010**. You can opt-out of messages at anytime by replying, 'unsubscribe @scignite'.

Trouble using 81010? Try texting **@scignite** to **(334) 440-8708** instead.



\*Standard text message rates apply.

Or to receive messages via email, send an email to **scignite@mail.remind.com**. To unsubscribe, reply with 'unsubscribe' in the subject line.



# CALENDARIO DE ACTIVIDADES DE PRIMERA RECONCILIACION & PRIMERA COMUNION 2017-2018

## CALENDARIO PRIMERA RECONCILIACIÓN

Junio 2017	Comienza la inscripción		
Agosto 23	Formación en la fe comienza	6:00PM – 7:30PM	Sala O'Hara
Septiembre 20 y 27	Parent/Pastor Meeting in English	6:15PM – 7:15PM	La Rectoría
Septiembre 27	Padres/Pastor encuentro en Español	4:00PM – 7:00PM	Aula Planta Baja
Octubre 8	Envolviéndonos en la Liturgia	10:00AM Misa	The Church
Noviembre 16	Sesión de padres	6:15PM – 7:15PM	Aula Planta Baja
Diciembre 6 y 13	Entrevistas de padres y candidatos	5:00-7:00PM	La Sede
Enero 20	Primera Reconciliación	10:00AM	The Church

## CALENDARIO PRIMERA COMUNIÓN

Febrero 28	Sesión de padres	6:15PM – 7:15PM	Aula Planta Baja
Marzo 1	Vuelta en Banners		
Abril 19	Entrevistas (Padres/Estudiantes)	4:00PM – 7:00PM	RE Building
Abril 27	Practica Primera Comunión	6:00PM – 8:00PM	The Church
Abril 28	Fotografías Primera Comunión	8:30AM – 10:30AM	RE Building
Abril 28	Primera Comunión	11:00AM Misa	The Church

## CLASES DE EDUCACION RELIGIOSA PARA (IGNITE)

Miércoles – 6:00PM – 7:30PM

Agosto 23	Octubre 11	Diciembre 13	Febrero 28
Agosto 30	Octubre 18	Enero 10	Marzo 7
Septiembre 6	Octubre 25	Enero 17	Marzo 14
Septiembre 13	Noviembre 8	Enero 24	Marzo 21
Septiembre 20	Noviembre 15	Enero 31	Abril 11
Septiembre 27	Noviembre 29	Febrero 7	Abril 18
Octubre 4	Diciembre 6	Febrero 21	Abril 25

We ask that students attend the Faith Formation classes. Faith Formation classes are considered part of each child's preparation for the sacraments of Reconciliation and Communion. Besides learning the Faith, these classes are an opportunity to get to know other Catholic kids their age, and because Catholics are such a minority here, it may be one of the best opportunities for your child to make Catholic friends. Our classes also encourage prayer and spirituality on their age level. We want to make learning their faith fun and exciting, as well as, informative.

## INSTRUCCIONES PARA CREAR LA PANCARTA DE PRIMERA COMUNIÓN

Las Pancarta de la clase de Eucaristía ha sido una tradición en Santa Columba por espacio de 16 años. Todos los años nuestras familias vienen juntas y diseñan las pancartas. Estas pancartas serán utilizadas en nuestra Primera celebración Eucarística y serán expuestas en los salones de clases durante el próximo año. Las pancartas del año pasado serán mostradas hasta Marzo en nuestro Edificio de Clases.

1. **Las medidas de la Pancarta deben ser 2' ancho y 4' largo.** Pancartas más grandes que esta medida pueden ser muy pesadas para colocarlas en algunas partes de la Iglesia.
2. Use materiales baratos para su Pancarta como fieltro u otro tipo de tela para Pancartas. Pegue los materiales con pega caliente y use pintura para tela esta clase de materiales es fácil de usar en pancartas. Estas pancartas tienen que ser baratas, fáciles y divertidas para el proyecto familiar, no un trabajo para un museo de arte!
3. Escoja un verso de la Biblia y algunos símbolos del libro que hablen o simbolicen a su hijo algo acerca de la Eucaristía y que sea importante en la vida de él /ella.
4. Incluya el nombre de su hijo/hija en la Pancarta. Usted debe también colocar todos los nombres de la familia, el día de la Primera Comunión, y una fotografía reciente del niño/niña.
5. Colóquele a la pancarta a cada lado en la parte de arriba dos clavijas o seguros y colóquele un lazo de lado a lado para poderlo colgar en la pared en un puntilla.
6. **EL ÚLTIMO DIA PARA ENTREGAR LAS PANCARTAS SERA EN LA SESION FAMILIAR DEL DIA FEBRERO, 2016.** Estas pancartas serán utilizadas en la Celebración de la Primera Eucaristía y será colocada en el Edificio de clases hasta FEBRERO 2017. Si tiene alguna pregunta por favor llamar a la Oficina de Formación Religiosa al 334-792-3065.

Aquí encontraremos unas páginas de internet que le pueden dar ideas:

<http://www.manylittleblessings.com/how-to-make-first-communion-banner/>

<http://www.manylittleblessings.com/first-communion-banner-examples/>

<http://catholicicing.com/first-communion-craft-make-first/>

<http://www.catholicsupply.com/christmas/FCBANNERKIT.HTML>



# COMO HACER LA PANCARTA DE PRIMERAS COMUNIONES

**Por: Jennifer Maughan**

Como determinamos hacer el pancarta de Primera Comuni3n, primero ten en cuenta que hacerlo a mano sale mucho m1s barato que mandarlo a hacer con un profesional. Adem1s as1 podr1s personalizar tu pancarta para que exprese tu gusto personal.

## **DISEÑO**

Primero, ten en cuenta las medidas de la pancarta que vas a hacer as1 sabr1s que espacio tienes para realizarla. Dibuja el dise1o que desees primero sobre papel, puedes hacerlo con color y la posici3n de las cosas que vas a utilizar. Una forma f1cil es hacerlo primero sobre un papel del mismo tama1o de tu pancarta; ten en cuenta color, tela, im1genes que desees colocarle antes de empezar.

## **TELA**

Para hacer tu pancarta de Primera Comuni3n, necesitas una tela solida. Un buen tama1o es 4 pies de largo y 2 pies de ancho, pero si desees puedes hacerlo un poco m1s largo dependiendo de lo que necesites. La tela que puedes utilizar puede ser poli1ster, tela de algod3n, o fieltro. Estos materiales no son pesados y son f1ciles de trabajar.

## **PAQUETE DE LETRAS**

Muchos de estas decoraciones las puedes encontrar en hobby lobby, o tiendas de materiales de decoraci3n de telas. Muchas de estas decoraciones pueden colocarse antes de que planches la tela para ver como se ve el dise1o que desees hacer, algunas telas permiten que las letras se peguen. Tambi3n si desees puedes dibujar y pintar tu dise1o con acuarelas. Puedes colocar en tu pancarta "tu nombre y d1a de la primera comuni3n", " Dios te bendiga" "Felicidades en tu Primera Comuni3n", " o solamente tu nombre y el d1a.

## **ADORNOS**

Lo importante es que no sean tan pesadas decoraciones que desees colocar en tu pancarta, puedes jugar colocando muchas cosas. Puedes colocar Cintas, flores, dibujos, son los m1s comunes de utilizar en tu Pancarta de Primera Comuni3n. Puedes colocar aplicaciones de 1ngeles, c1liz, pan y uvas, cruces o Rosario, biblia. Tambi3n flores, p1jaros u otros s1mbolos de primavera que simbolicen el periodo de la Iglesia en que estemos.

## **COLOCAR TODO JUNTO**

Ya hayas decidido tu dise1o, empieza colocando los adornos sobre tu Pancarta primero sin pegar ninguno todav1a. No olvides pegar primero los fondos de colores pintados o en tela cortada de fondo antes de colocar los adornos. Si la tela se puede planchar hazlo, sino que tu tela no est3 arrugada. Ya has pegado los fondos en la tela, ahora empieza a pegar las decoraciones que hayas escogido, algunas telas dejan que uses pegamento otras no; siempre ten en mente el dise1o que escogiste en principio. Al finalizar coloca dos tablillas en la parte superior e inferior, enrolla la tela y c3sela con hilo y aguja o pegamento para que las tablillas no se salgan o caigan y coloca una cuerda en la tablilla de arriba, sujeta con una peque1a puntilla o algo fuerte. Recuerda hacer un recuadro en tu pancarta en la parte central para colocar tu foto.

## PAQUETE DE FOTOGRAFÍAS PARA LA PRIMERA COMUNION

Ninguna fotografía será tomada durante la celebración de la Eucaristía en las Primera Comuniones. Esta regla incluye todos los fotógrafos que les ofrezcan diferentes servicios. El único fotógrafo que será admitido en la celebración será un Profesional que tomara las fotografías individualmente cuando ellos estén recibiendo la comunión durante la celebración.

Tina Richards of Tina Richards fotografías está de acuerdo que el paquete de fotos que ofrece sea de un costo de \$25 dólares incluyendo:

Fotografía individual antes de la Misa - una 5x7, dos 4x5's y cuatro fotos tipo billetera.

Fotos que serán tomadas cuando los niños estén recibiendo la comunión- una de 5x7(tamaño) y cuatro tamaño bolsillo para su billetera.

Foto grupal después de la Eucaristía en O 'Hará Hall- una de 8x10(foto individual incluida en la foto grupal).

Si usted está interesado en este paquete, por favor llene el siguiente formulario y traer y un cheque pagadero a la Tina Richards fotografía 6 de mayo. Se tomarán fotos a partir de las 8:30 hasta 10:30. Fotos de la familia se ofrecen por un precio adicional; por favor pregunte Tina Richards cuando su hijo tiene sus imágenes individuales tomadas el 6 de mayo.

Las fotografías serán enviadas a la iglesia cuando estén listas y  
Se les estará llamando para que las recojan.

---

Si !Nosotros deseamos el paquete de fotografías de la Primera Comunión!

Nombre Del Estudiante \_\_\_\_\_

Nombre de los Padres \_\_\_\_\_

Número de Teléfono \_\_\_\_\_

(Por favor haga su cheque pagado a: Tina Richards Photography)

## SUGERENCIAS PARA EL VESTIDO/ TRAJE DE PRIMERA COMUNION

Niñas: Vestido Blanco (velo o flores en el cabello si desea)

Niños: Pantalón Blanco o Negro, Camisa Blanca (Manga corta o larga), Corbata Blanca. ( o vestido completo blanco si así lo desean los padres).

(Por favor no les dé nada a los niños para sostener  
Durante la Eucaristía (libros, bolso, guantes, etc.)

## REGALOS O ARTÍCULOS DE PRIMERA COMUNIÓN

Si usted está buscando regalos o artículos de Primera Comunión, por favor véase con María o alguno de los Voluntarios de la Tienda. María colocó algunos artículos de Primera Comunión en la tienda para regalos y además ella puede ordenar artículos por códigos o mirar diferentes catálogos; si ella no tiene el artículo que usted desea en la tienda. María puede comprar artículos en promoción. Por favor vea a María temprano –además los artículos y regalos deben ser ordenados con tiempo suficiente para que lleguen a tiempo!

Si ustedes no desean ordenar ningún artículo por María, les daremos un Sacco y un Catálogo para ordenar individualmente lo que deseen; también JCPenney tiene vestidos de Primera Comunión y velos en internet y en los catálogos. También existen algunas páginas Católicas en el internet donde pueden ordenar artículos religiosos, (FHC ARTICULOS).



Este año, Las primeras Comuniones continúan con la tradición de traer artículos para los bebés de nuestra comunidad, durante la preparación de los regalos. Es parte importante de nuestra celebración cuando los niños traen el pan y el vino de la Eucaristía y también traen regalos “para los bebés más necesitados”. Ellos traen regalos para aquellos pequeños que tienen más necesidades que ellos mismos.

La “Preparación de los Regalos” la misa es tiempo de recibir Regalos de Dios y Nuestros regalos hacia Él. Nosotros no podemos darle nada a Dios sino es A través de la Comunidad de Dios. Por eso es que seguimos con la tradición de traer regalos a los bebés y dejarlos en el altar durante la Liturgia Eucarística en el momento de la Primera Comunión.

Nosotros deseamos tener todos los estudiantes, si ellos pueden en el momento de traer los regalos de los bebés al altar. **El regalo no tiene que ser grande.** Lo ideal sería que fuera algo que viniera del esfuerzo del estudiante. Por favor guíelo desde ahora hasta el día de la práctica de Primera Comunión el 1 de Mayo. Enseñe a su hijo a ahorrar algo de su dinero que le sobra hasta recolectar lo del regalo y cuando haya reunido lo suficiente vayan los dos a la tienda a comprar el regalo.

Este año le daremos nuestros regalos a nuestra comunidad necesitada. Particularmente necesitan pañales (especialmente para recién nacidos talla 1) y toallas húmedas para bebés. También pueden utilizar pijamas, medias, mantas, biberones, y todo lo relacionado a bebés recién nacidos.

Por favor traiga su regalo envuelto en papel de regalo cuando venga a la Práctica de **Primera Comunión el 5 de Mayo.** Estos regalos serán colocados en una cesta y el grupo de estudiantes los llevarán junto al pan y el vino de la Celebración Eucarística.

## Lista de Éxito para los padres

En la parte de abajo encontrarán algunas formas de tener éxito como Padres Católicos. Ponga una x o una / en los enunciados que está haciendo actualmente. Si alguno no lo marca, tal vez debe pensar integrarlo en su rutina familiar para un futuro. Dios bendiga su vocación sagrada de ser padres!

1. Voy a la Misa con mi Familia todas las semanas.
2. Dialogo el significado de las Escrituras Sagradas/ o la homilía después de la misa con mis Hijos.
3. Voy regularmente a la Confesión con mi familia.
4. Dialogo la belleza y significado de los Sacramentos con mi familia.
5. Digo las Oraciones de la Mañana/Tarde y /o El Rosario como familia o individualmente.
6. Leemos las Escrituras y las discutimos juntos.
7. Visito la Iglesia o Participo en la Misa durante la semana con mis hijos.
8. Compartes tu pensamiento acerca de tu fe como católico personal y familiarmente.
9. Tiene una activa participación en la preparación Sacramental y en la instrucción religiosa.
10. Tiene cuida en proveerle a sus hijos una adecuada Educación Religiosa.
11. Dan gracias a Dios antes de comer.
12. Demuestra la importancia del crecimiento y aprendizaje en su propia vida siendo activo en su participación en los Festivales de Fe, Sagradas Horas y Misión de la Iglesia.
13. Dialoga frecuentemente y amorosamente de su fe, especialmente cuando se siente cercano a Dios.
14. Tiene una participación activa en la vida de Iglesia y invita a sus hijos a hacer lo mismo.
15. Abiertamente comparte sus valores y dialoga con sus hijos de ellos, escucha atentamente los comentarios de ellos.
16. Ayuda a sus hijos a tomar decisiones basadas en la moral y a su edad, y los deja tomar decisiones solo guiándolos pero sin tomar las decisiones por ellos.
17. Por medio de la palabra y el ejemplo, enseña a sus hijos como amarse y valorarse unos a otros con el siguiendo el perdón.

Ora por su familia, y los exhorta a orar por Usted.

## PREGUNTAS FRECUENTES EN EL PROGRAMA DE PRIMERA RECONCILIACION

### ¿Cómo sé que mi hijo está preparado para recibir el Sacramento de la Reconciliación?

Busca estos signos:

- Reconoce tu niño la diferencia entre actuar accidental y deliberadamente mal.
- Entiende la necesidad de decir “lo siento” cuando lastima a otra persona.
- Perdona cuando otros lo lastiman.

### ¿Qué conceptos necesita tu hijo entender para recibir el Sacramento de la Reconciliación?

Aquí están algunos conceptos:

- El pecado es una ofensa contra Dios y necesitamos pedirle perdón a Él.
- Dios siempre está dispuesto a perdonar a los que están arrepentidos de verdad y le piden su perdón.
- Necesitamos decir “Lo siento” por lo que hicimos mal.
- El sacerdote y la Iglesia tienen un papel importante en traernos el perdón de Dios.

### ¿Con qué frecuencia mi hijo/a debe participar en la Misa Dominical?

Como primeros educadores de sus hijos, los papás tienen la gran oportunidad de asistir a Misa todos los domingos. Los niño/as preparándose para su Primera Reconciliación deben asistir a Misa Todos los domingos y participar activamente. Asistir a la Formación Religiosa es importante, pero más importante es que sus hijos participen de la Misa Dominical cada Domingo.

### Nuestros hijos frecuentemente pelean con otros. ¿Cómo comunicamos el concepto de Reconciliación en este contexto?

Al ir creciendo, es esencial que definamos quienes somos, y vernos como individuos. Esto lo quieren conseguir “peleando” con otros. Recuerda tu niñez y veras que son parecidos a ti. Cuando se tratan de peleas entre los niños, los papas tienen que cerrar sus ojos, ensordecen sus oídos, y que sus hijos resuelvan, mientras ustedes los observan para que no se hagan daño. Estas también son oportunidades para enseñarles la importancia de pedir perdón y perdonar.

### Confesión, Penitencia, Reconciliación. . . ¿Por qué el cambio en la terminología?

En las dos últimas décadas el sacramento era llamado “Confesión” porque se “confesaba”, aspecto esencial del sacramento, se auto-acusaba de sus pecados. De cualquier manera, la “Confesión” intenta hacer que el Sacramento sea entendido en su totalidad. Haciendo que aquellos que habían pecado entendieran que la confesión era parte importante del Rito Sacramental. Por esta razón, la terminología ha cambiado y ahora nos deja ver unos aspectos importantes del sacramento.

La “penitencia” llama la atención de la persona a cambiar o convertirse de ser pecador a un estado con Dios, y con la comunidad en la unidad y el amor; y hace que este proceso formal de perdón se haga en la comunidad, en la Iglesia en las relación con Dios y enfocándose en los actos que nos acercan a la reconciliación.

La “Reconciliación” también nos atrae hacia el propósito del sacramento ya que llama nuestra atención en el proceso de la conversión desde un estado de alejamiento con Dios a un estado de unidad y amor. Más profundamente el término de reconciliación nos habla de la iniciativa de Dios “Quien nos ha reconciliado a Él, a través de Cristo y nos ha dado el Ministerio de la reconciliación”. (2Co. 5:18)

### ¿Cómo entendemos y explicamos la Gracia?

La Gracia es un Regalo de Dios de sí mismo para nosotros. Gracia es parte de lo que somos; al ser seres humanos nos abrimos a una relación más profunda con Dios.

La gracia es la iniciativa de Dios. Dios nos invita a una íntima relación de amor con Él y nos da el poder de responderle a esa invitación.

### ¿Cómo entendemos el Pecado?

El pecado es mejor entenderlo desde el contexto de la profunda relación con Dios. Dios nos ama incondicionalmente. Nosotros no tenemos que hacer nada para alcanzar el amor de Dios. Y su amor no nos quita nuestra libertad de aceptarlo o apartarlo ya que es un ofrecimiento desde el amor de Dios.

Estar en una relación profunda con Dios requiere lealtad, creer, fidelidad, un sentido de pertenencia y solidaridad. Cualquier violación a estos requerimientos nos hace flaquear nuestra relación con Dios. Y eso se llama pecado.

El al Iglesia Católica tradicional, nosotros hablamos de tres estados de pecado: Pecado Original, Personal, actuación, y social.

- **Pecado Original:** es la ausencia de una relación especial con Dios, es una condición donde sentimos un rompimiento, y es el pecado del mundo. Es un tiempo donde satanás existe en el mundo. El pecado Original es mayor que la suma de pecados individuales que tengamos.
- **Pecado Personal:** es romper nuestra relación con Dios escogiendo libremente y con conocimiento estar fuera del amor de Dios. Tradicionalmente, nosotros hablamos de pecado actual como pecado mortal o venial.
- **Pecado Venial:** es no querer crecer en la presencia de Dios, actuando sin conciencia y alejándonos del amor y la vida.
- **Pecado Mortal:** es una decisión desde la conciencia donde decidimos alejarnos de Dios por nuestro comportamiento en la vida, alejándonos del amor de Dios. Debe haber tres condiciones para que se dé pecado mortal (reflexionar en el

pecado que se va a cometer, estar de acuerdo de hacer el pecado, y realizar el pecado. (esto implica una decisión personal que cambiara el destino de su vida a través del pecado)

- **Pecado Social:** Es cuando los individuos escogen estructuras sociales para continuar con la opresión y la explotación de la creación de Dios.

### **¿Se les enseña a los niños sobre los pecados mortales y veniales?**

A los niños en el segundo grado se les enseña que el pecado es cuando libremente escogemos hacer lo que sabemos es malo. Se les enseña las condiciones necesarias de pecado. La mayoría de la gente piensa que los niños entre los siete y nueve años de edad no tienen la capacidad de cometer pecados. Estos términos de Mortal y Venial no son enseñados a los niños de esta edad.

### **¿Qué puedo hacer para ayudar a mi hijo/a en su preparación para la Reconciliación?**

Asistiendo y participando en la preparación, asistir a las clases los miércoles, de esta manera le estarás enseñando la importancia de la Formación en la Fe. Trabajando en las asignaciones de casa, de esta manera crecerán juntos en el conocimiento y amor a Dios.

Hay dos maneras particulares en que la preparación a recibir el Sacramento de Reconciliación se puede reforzar.

- Presta atención a los momentos en que miembros de tu familia necesitan reconciliarse unos con otros. Toma tu tiempo en enseñarles a tus hijo/as a decir "lo siento" y "te perdono", de una manera honesta.
- Cuando te enojas y explotas, usa eso para enseñarles a tus hijo/as, que no son las maneras que Dios quiere que respondamos. Déjales claro la causa de tu frustración o enojo, ejemplo "Sé que fue un accidente, pero me frustra cuando derramas la leche porque estabas jugando en la mesa" o "me molesta que seas brusca con tu hermana" esto no lo puedo permitir en la casa. Por favor, habla con más respeto.

### **¿Quién puede celebrar la Primera Reconciliación?**

El niño/a que ha sido bautizado y tiene uso de razón (normalmente es considerado a la edad de siete años) y ha sido preparado para recibir la Primera Reconciliación.

### **¿La persona tiene que estar bautizada para celebrar la Primera Reconciliación?**

Sí deben estar bautizados para celebrar el Sacramento de la Reconciliación. Los niño/as que han sido bautizados en otra fe y están preparándose para ser miembros de la Iglesia Católica, deben celebrar el sacramento de Primera Reconciliación.

### **¿Cuál catequesis es recomendada en preparación para la Primera Reconciliación?**

Las familias que regularmente están participando del programa de nuestra iglesia



ayudaran al pastor para que el niño/a este apropiadamente dispuesto a recibir el Sacramento de la Reconciliación. Porque cada miércoles en la noche se les da mucha información en las sesiones de formación; nosotros les pedimos a los niños asistir a cada clase y después los padres les reforzaran los materiales que ellos estudiaron en sus casas. Si el niño no asiste a una o cuatro sesiones (más de 6 cada año), los padres serán llamados por la oficina de Formación Religiosa para saber la razón y poder ayudarles a estudiar el material atrasado. Si son razones personales que deben ser analizadas con el pastor, se les hará una cita para ello. Les pedimos a los niños que son transferidos de escuelas católicas o de su anterior iglesia que nos envíen los horarios de clases que ya cumplieron sus hijos.

### **¿Qué pasa si mi hijo es mayor a la edad usual para la Primera Reconciliación?**

Es importante que nuestros hijos tengan un entendimiento básico acerca de Dios, de la Iglesia y de los Sacramentos antes de su Primera Reconciliación. Por esta razón los niños/as más grandes serán mejor preparados ya que ellos se están alistando a recibir su Reconciliación & Primera Comuni3n y esta preparaci3n dura dos a1os. Durante el primer a1o, el ni1o/a participara en el mismo a1o escolar que tenga para la Formaci3n Religiosa. Durante el Segundo a1o la preparaci3n tendr1a una especial atenci3n a unas clases solo para los ni1os que van a recibir su Reconciliaci3n & Primera Comuni3n.

### **¿Qué se espera de los padres de los ni1os/as en la Primera Reconciliaci3n?**

Los padres hacen un papel de suma importancia en la formaci3n de fe de los ni1os/as. Como padres ustedes son los primeros educadores de ellos en la Fe. Nosotros, como comunidad cristiana les asistimos, les ayudamos a alcanzar su madurez en la fe. Nosotros les pedimos asistir a las cuatro sesiones familiares que son dadas por el Rev. Patrick Gallagher y por el personal encargado de la educaci3n Religiosa. Los d1as y fechas de estas sesiones las encontraran en los horarios en las primeras p1ginas de este manual.

### **¿Qui3n da permiso a ni1o/a de recibir los sacramentos si sus pap1s no viven juntos?**

Si el ni1o/a est1 viviendo con alguien diferente a sus padres que son los guardianes legales del ni1o/a, debe mostrar un poder legal donde se les ha dado la responsabilidad de representarlos en sus clases. Este poder deber ser entregado antes de empezar las clases. En le caso que ambos sean los guardianes legales deben ambos firmar las formas de inscripci3n.

### **¿C3mo se determina si un ni1o/a esta listo para celebrar la Primera Reconciliaci3n?**

Los pap1s, con la asistencia y consejo de su pastor y/o el Coordinador de la Formaci3n de la Fe determinan si el ni1o/a esta listo/a. La entrevista a los papas de Noviembre ayudara a determinar si el ni1o/a esta preparado. Si se determina que no est1 listo/a, la celebraci3n de la Reconciliaci3n se atrasara a un tiempo despu3s.

# VOCABULARIO PARA LA PRIMERA RECONCILIACION

- Absolución
  - Es el perdón de los pecados recibido de parte de Dios a través del Sacramento de la Reconciliación.
- Bautismo
  - Es el Sacramento que nos hace hijos de Dios y parte de la Iglesia. Por el Bautismo recibimos el perdón del pecado original y nos convierte en el templo del Espíritu Santo.
- Confesión
  - Es decir los pecados al Sacerdote en el Sacramento de la Reconciliación. Lo que confesamos al Sacerdote es privado.
- Confesor
  - Es el Sacerdote que en nombre de Dios , escucha nuestros pecados.
- Conciencia
  - Es el Regalo de Dios por el cual identificamos el bien o el mal. Y nos ayuda a saber si hemos actuado mal o bien.
- Contrición
  - Es el dolor que sentimos por el pecado y prometemos ser buenos. La Contrición es el primer escalón para ser perdonados. Hace parte del Sacramento de la Reconciliación, lo rezamos cuando decimos el Acto de Contrición.
- Conversión
  - Es cuando deseamos de conciencia cambiar nuestros actos. El Sacramento de la Reconciliación es en si mismo la conversión.
- Examen de Conciencia
  - Es la forma como por medio de los 10 mandamientos en oración, sabemos si hemos cometido pecados a la luz de Cristo. También nos ayuda a saber si lo que hemos hecho fue bueno o malo.
- Gracia
  - Es compartir nuestra vida con Dios.
- Agua Bendita
  - Es el agua bendecida por el Sacerdote con un propósito religioso.
- Pecado Original
  - Es el nombre a la primera falta del hombre contra Dios. Ya que desobedecieron a Dios, y no aceptaron su amistad, por lo tanto el pecado original fue pasado a todos nosotros.
- Velón Pascual
  - Es la vela bendecida la noche del Sábado de Pascua. Y es encendido en todos los bautizos y funerales.
- Penitencia
  - Es la oración o acción que realizamos después que recibimos el Sacramento de la Reconciliación para decir lo siento a Dios. El sacerdote nos indica la penitencia.
- Penitente

- Es la persona que confiesa sus pecados al sacerdote en el Sacramento de la Reconciliación.
- Preceptos de la Iglesia
  - Son las reglas de la Iglesia que nos ayudaran a crecer en amor a Dios y a nuestros vecinos.
- Sacerdotes
  - Es un hombre que ha sido ordenado para servir a Dios en la Iglesia y el cual celebra los Sacramentos, da la homilía, y preside la Misa. El sacerdote es el confesor, o Ministro del Sacramento de Reconciliación. La Estola es el símbolo del sacerdote obediente a Dios.
- Reconciliación
  - Es regresar a Dios con el corazón puro.
- Confesionario
  - Es un lugar en la Iglesia o la capilla donde el Sacerdote escucha nuestras faltas, nos da la penitencia para absolvernos de nuestros pecados. Este lugar usualmente tiene una silla, un reclinatorio y una tablilla para colocar la Biblia, y una vela. También hay una especie de móvil con una rejilla para separar al sacerdote del confesor.
- Sacramento
  - Son signos sagrados que vienen de Jesús para ayudarnos a recibir la Gracia, y compartir la vida de Dios.
- Sacramento de Reconciliación
  - Es el Sacramento del perdón por el cual nos reconciamos con Dios y la Iglesia.
- Escritura
  - Es la palabra de Dios en la Biblia. La palabra Escritura significa "Sagrada Escritura". La Escritura es usada para meditar en el amor y el perdón en el Sacramento de la Reconciliación. La Escritura es proclamada por un lector en la misa, en celebración comunitaria y celebraciones litúrgicas.
- Pecado
  - Es cuando elegimos desobedecer a Dios. Es cuando decidimos deliberadamente hacer una falta, no por accidente o error. Nosotros aceptamos el perdón de Dios cuando nos arrepentimos rápidamente de la falta cometida en contra de Dios.
- Estola
  - Es la vestidura que el sacerdote usa alrededor de su cuello en el Sacramento de la Reconciliación.
- Trinidad
  - Son las tres personas en Dios: Dios padre, Dios hijo y Dios Espíritu Santo.
- Pecado Venial
  - Son faltas cometidas que nos alejan un poco de Dios.

## PREGUNTAS FRECUENTES ACERCA DEL PROGRAMA DE FORMACION RELIGIOSA

### Quando un niño está preparado para hacer su Primera Comunión?

Los requisitos para recibir la Primera Comunión vienen del Decreto Quam Singulari (Pío X) sobre la edad para la Primera Comunión.

- Habilidad para distinguir entre un Pan regular y la Eucaristía.
- Conocimiento de los misterios de la fe de acuerdo a su Edad del niño/a.
- Habilidad para expresar el deseo de recibir a Jesús.

### Qué necesita saber el niño/niña acerca de los misterios de fe antes de recibir la Primera Sagrada Comunión?

Estos son los Misterios de fe que son esenciales a considerar:

- La vida de Jesús.
- La Misa.
- El Bautismo.
- La Última Cena.
- La Presencia de Jesús en la Eucaristía.
- El perdón amoroso de Dios.

El entendimiento será acorde a las habilidades del niño/niña. Los estudiantes del Programa de Formación Religiosa en St. Columba deben saber y entender las preguntas que se les dieron a los padres en Enero para la Entrevista.

### ¿Debe mi hijo/hija hacer la Reconciliación antes de recibir la Primera Comunión?

“El Sacramento de la Reconciliación normalmente debe celebrarse antes de la celebración de la Primera Comunión” (Compartamos la luz de la fe #126)

En 1910, el Papa Pío 10 con el decreto (Quam Singular) donde especifica que cuando los niños lleguen a la edad de la razón( cerca de los siete años) no se les debe negar el sacramento de la Penitencia y la Eucaristía. El Papa Pío 10 hizo esto ya que era la costumbre que no se les permitiera a los niños recibir la Eucaristía hasta que tuvieran 15 años de edad, costumbre practicada desde el siglo 16. Desde que los adolescentes eran capaces de cometer serios pecados, la Primera Eucaristía a los 15 años fue usualmente precedida por la confesión de los pecados. Cuando el Papa Pío 10, bajo los años para recibir la Eucaristía y la Penitencia, los líderes de la Iglesia y catequistas continuaron el modelo establecido de la Eucaristía seguida de la Penitencia. Era poco probable que niños pequeños fueran capaces de cometer serios pecados. Solamente aquellos en el estado de pecado mortal eran obligados a recibir el sacramento de la Reconciliación. Esa es la naturaleza de cualquier Sacramento que se debe ser recibido en libertad.

### ¿Por qué debemos recibir la Comunión en las manos?

El recibir la Comunión en la manos fue el modelo para los Primeros Cristianos, así se les enseñó en los primeros siglos. En el año 387, San Cirilo dio las instrucciones:

“Con tu mano izquierda has un trono para tu mano derecha, y recibe el cuerpo de Cristo en el centro de tu mano y responde Amen”.

En el siglo decimo algunas culturas y el desarrollo de la teología permitió a los católicos recibir la comunión en la lengua. En 1977 los Obispos de los Estados Unidos votaron para darles la opción a los católicos de recibir la Eucaristía en la lengua o retornar a la práctica antigua de la Iglesia de recibir la comunión en las manos.

### **¿Si la Comunión es dada en las dos especies, debe mi hijo tomar de la copa?**

Esto es no “debe” una obligación recibir el pan y el vino consagrado. Lo que los liturgistas y biblistas afirmaron es: “Esta fue la intención de Jesús para que nosotros la reconociéramos. Cuando el declaro el Pan como su cuerpo, el hablo como Judío. Para los judíos un solo cuerpo es la totalidad de sí mismo. Cuando Jesús afirmo que el cuerpo dado a los discípulos y a toda la Iglesia era el Mismo. Entonces nosotros recibimos enteramente el aumento de la gracia en Jesús cuando comemos Pan de la Eucaristía. Con respecto a la copa de vino Jesús declaro que es la sangre del nuevo pacto, esto significa que: cuando nosotros recibimos de la copa estamos aceptándolo como signo de la nueva alianza, del nuevo pacto, de la nueva relación de Dios con nosotros, como seguidores de Jesús (en la Iglesia).

Como judío, Jesús recibía la sangre como portador de la vida de una persona, la vida del espíritu de una persona. Su sangre es su espíritu que aviva la nueva alianza, la nueva relación con Dios a través del perdón de los pecados dados a todos nosotros. Este es un símbolo profundo donde se toma el cáliz para hacernos consientes de nuestro compromiso y de nuestra relación con la comunidad de Cristo en la Eucaristía. La participación en la copa es muy personal, estamos confirmándonos con Jesús en la comunidad y para esto reconocemos y decimos “sí” la comunidad por la cual murió Cristo.

### **¿Cómo puedo explicar la presencia de Jesús en la Eucaristía a mi hijo/hija?**

Los niños pequeños son muy concretos en su entender. Tu eres presencia para ellos cuando estas físicamente presente. Nosotros tenemos la oportunidad de ayudar a los niños a entender la presencia del Misterio de Jesús en la Eucaristía hablándoles de las diferentes formas en que las personas se pueden hacer presentes las unas con las otras. Nosotros podemos mostrarles ejemplos como cuando recibimos una carta en el correo o un regalo en el correo, cuando hablamos por teléfono con alguien y decirles piense en alguien que se hace presente para ustedes en persona de una forma real. Y Jesús dijo “Cuando comen de este pan y beben de esta copa Yo estaré con ustedes”.

### **¿Por qué ponemos tanta importancia en la Misa como cena?**

La Misa es una sagrada Cena que Jesús nos dejó como regalo cuando celebró la Última Cena con sus discípulos la noche antes de morir. Porque todos los seguidores de Jesús se hicieron uno con Jesús en la Última Cena con la pasión, la resurrección y la ascensión de Jesús, por eso Jesús dijo: "El sacrificio de sus vidas se convertirá en parte del ritual de la Cena para conmemorar estos eventos". Por razones históricas, el sacrificio en la cena se destacó y la dimensión del ritual como cena se perdió. En un contexto bíblico y litúrgico necesitamos reconocer y restaurar los aspectos de la cena como celebración en la Misa y debemos hacer énfasis en ello.

### **Tenemos que enseñarle a los niños que la Misa es ya un sacrificio?**

A través de la Misa el sacrificio de la cruz se hizo presente. La Eucaristía es el símbolo de la protección de Dios, la Cena, el memorial, partir el pan y repartirlo y el sacrificio. Estará presente en los niños, de acuerdo a su habilidad de entendimiento.

### **¿Quién puede ser elegido para celebrar su Primera Comunión?**

El niño que ha sido bautizado puede celebrar la Primera Comunión, si ha sido bien catequizado estará preparado para recibir el Sacramento.

### **¿Puede una persona que no ha sido bautizada celebrar la Primera Comunión?**

Primero debe ser bautizado para recibir la Primera Comunión.

### **¿Cuál catequesis es recomendada en preparación para la Primera Comunión?**

Las familias que regularmente están participando del programa de nuestra iglesia ayudaran al pastor para que el niño/a este apropiadamente dispuesto a recibir el Sacramento de la Primera Comunión. Porque cada miércoles en la noche se les da mucha información en las sesiones de formación; nosotros les pedimos a los niños asistir a cada clase y después los padres les reforzaran los materiales que ellos estudiaron en sus casas. Si el niño no asiste a una o cuatro sesiones (más de 6 cada año), los padres serán llamados por la oficina de Formación Religiosa para saber la razón y poder ayudarles a estudiar el material atrasado. Si son razones personales que deben ser analizadas con el pastor, se les hará una cita para ello. Les pedimos a los niños que son transferidos de escuelas católicas o de su anterior iglesia que nos envíen los horarios de clases que ya cumplieron sus hijos.

### **¿Qué pasa si mi hijo es mayor a la edad usual para la Primera Comunión?**

Es importante que nuestros hijos tengan un entendimiento básico acerca de Dios, de la Iglesia y de los Sacramentos antes de su Primera Comunión. Por esta razón los niños/as más grandes serán mejor preparados, ya que ellos se están alistando a recibir su Primera Comunión y esta preparación para los niños grandes hacia su Reconciliación y Primera Comunión dura dos años. El programa para niños Durante el primer año, el niño/a

participara en el mismo año escolar que tenga para la Formación Religiosa. Durante el Segundo año la preparación tendrá una especial atención a unas clases solo para los niños que van a recibir su Reconciliación & Primera Comunión.

**¿Quién dará el permiso para que el niño/niña celebren el sacramento, si no está viviendo con sus padres?**

Si el niño está viviendo con alguien diferente a sus padres o el guardián legal, debe preguntar al Coordinador de Educación Religiosa para recibir la autorización antes de empezar la preparación a la Primera Comunión. En caso que la custodia sea compartida, ambos padres deben preguntar para que se les conceda la autorización.

**¿Cómo está determinado si un niño/niña celebra su Primera Comunión?**

Los padres pueden determinar si sus hijos están listos para celebrar la Primera Comunión, con la asistencia y consejo del pastor y el coordinador de Educación Religiosa. Todos los estudiantes deben ser entrevistados por algún miembro de la Parroquia o del grupo de formación para determinar si están listos. Se espera que los estudiantes entiendan "las preguntas de la entrevista" que serán distribuidas a los padres en Enero. Los padres deben trabajar con los niños en las preguntas de la entrevista en sus casas. Si se determina que el niño no está listo, la celebración de la Eucaristía será pospuesta para una fecha futura que será revisada con el Pastor y la familia.

**¿Con qué frecuencia mi hijo/a debe participar en la Misa Dominical?**

Como primeros educadores de sus hijos, los papás tienen la gran oportunidad de asistir a Misa todos los domingos. Los niño/as preparándose para su Primera Comunión deben asistir a Misa Todos los domingos y participar activamente. Asistir a la Formación Religiosa es importante, pero más importante es que sus hijos participen de la misa Dominical cada Domingo.

# VOCABULARIO DE PRIMERAS COMUNIONES

- Altar
  - La Mesa de la Eucaristía. La liturgia de la Eucaristía es celebrada en el altar.
- Servidores del Altar
  - Es la persona que ayuda a los sacerdotes y diáconos en la Misa.
- Ambón
  - Es el atril donde se proclaman las Escrituras. Es llamado Atril.
- Asamblea
  - Es la comunidad Bautizada que se reúne a celebrar la Eucaristía, los Sacramentos u otras liturgias.
- Bautismo
  - Es uno de los tres Sacramentos de Iniciación. El Bautismo nos da una nueva vida en Dios y nos hace miembros de la Iglesia.
- Pila Bautismal
  - Es el recipiente que contiene el agua bendita utilizada en el Bautismo. La palabra Font significa "fuente".
- Biblia
  - Son las palabras de Dios Escritas en letras humanas. La Biblia es un libro Sagrado de la Iglesia.
- Sacramento Sagrado
  - Otro nombre del Cuerpo y la Sangre de Cristo.
- Bendición
  - Es una acción donde se utilizan palabras y signos donde Dios muestra su bondad hacia nosotros.
- Cuerpo de Cristo
  - El nombre de la Iglesia, donde nos dicen que Cristo es la Cabeza de la Iglesia y los bautizados somos los miembros del cuerpo de Cristo.
- El libro de los Evangelios
  - Es un libro decorado que incluye las lecturas de los Cuatro Evangelios, usado durante la Liturgia de la Palabra.
- Cantor
  - Es el líder de los cantos durante la Misa y también
- Cáliz
  - Es una copa en Plata u Oro Usada en la Misa que contiene el vino que será convertido en la Sangre de Cristo.
- Crisma
  - Es el aceite Sagrado que utiliza el Obispo en el Sacramento del Bautismo, Confirmación & Orden Sacerdotal.
- Cristiano
  - Es el nombre dado a todos los Bautizados.
- Iglesia
  - Es la comunidad de todos los bautizados que creen en Dios.



- Copón
  - Es un recipiente de plata u Oro usado en la Misa para guardar las Ostias Consagradas. Un Copón tapado es colocado en el sagrario con las Ostias Consagradas.
- Colección
  - Son los regalos o dinero colectado por los miembros de la comunidad y presentados al Altar durante las ofrendas.
- Confirmación
  - Es uno de los tres Sacramentos de Iniciación; es el Sacramento que nos guía directamente hacia Dios y nos sella con el regalo del Espíritu Santo.
- Confesión
  - Es la oración donde pedimos perdón por los pecados. Cada persona le dice a Dios y a la familia de la Iglesia "lo siento" y pedimos el perdón.
- Consagración
  - Es la parte de la Liturgia Eucarística donde por medio de la Oración y los signos pedimos el poder del Espíritu Santo, que transforme el pan y el vino en el Cuerpo y la Sangre de Cristo.
- Vinajeras
  - Son pequeños recipientes o jarras donde colocamos el agua o vino durante la Misa.
- Diacono
  - Es un hombre que es ordenado para servir en la Iglesia. El Diacono puede Bautizar, proclamar el Evangelio, predicar, asistir al Sacerdote en la Misa, bendecir el Matrimonio y hacer trabajos por caridad.
- Eucaristía
  - Es uno de los sacramentos de iniciación. Es el Sacramento del cuerpo y la Sangre de Cristo; donde Jesús se hace presente en la eucaristía. Y la palabra Eucaristía significa "Acción de Gracias".
- Gracia
  - es compartir la propia vida de Dios con nosotros.
- Sagrada Comunión
  - Es el Cuerpo y la Sangre de Cristo que recibimos en la Eucaristía.
- Sagrada Trinidad
  - Son las tres personas: Dios Padre, Dios Hijo y Dios Espíritu Santo.
- Ostia
  - Es el pan ácimo que se utiliza en la Misa. Cuando la Ostia es Consagrada en la Misa se convierte en el cuerpo y la Sangre de Cristo.
- Incienso
  - Son los aceites y plantas que son quemados en la celebración de la Liturgia para mostrarnos honor por las cosas sagradas. Es también utilizado cómo signo de que nuestras oraciones suben hacia Dios.
- Cordero de Dios
  - Es el título dado a Jesús que nos recuerda que El ofreció su vida por nosotros a través del dolor y su propia muerte por nuestros pecados.

- Leccionario
  - Es el libro de las Escrituras que será utilizado en la Misa.
- Lector
  - Es la persona que proclama la Palabra de Dios en la Misa o durante la Celebración Litúrgica.
- Liturgia de la Eucaristía
  - Es la segunda parte de la Misa. Es el tiempo donde invocamos el Espíritu Santo y el Sacerdote Consagra el pan y el vino. Nosotros recordamos y damos gracias a Dios por sus regalos y especialmente por Jesús, su vida y su resurrección.
- Liturgia de la Palabra
  - Es la Primera parte de la misa. Es el tiempo cuando escuchamos las palabras de la Escritura.
- Misa
  - Es el otro nombre que se le da a la Eucaristía.
- Memorial
  - Es el otro nombre que se le da a “recordar”. En la Misa recordamos las palabras de Dios hacia nosotros.
- Misión
  - Es un trabajo o una misión que se le da a alguien con responsabilidad. La misión de la Iglesia es anunciar la Buena Nueva del reino de Dios.
- Misterio
  - Es algo en lo que creemos acerca de Dios y sus acciones. Pero no entendemos cómo pasan.
- Pecado Original
  - Es la primera falta contra Dios hecha por los humanos.
- Cirio Pascual
  - Es el otro nombre que se le da al Cirio Pascual que se enciende la noche del Sábado de Pascua.
- Patena
  - Es el plato de oro o plata usado en la Misa para sostener las Ostias.
- Pentecostés
  - Es la fiesta de la llegada del Espíritu Santo a los Apóstoles y discípulos cincuenta días después de la Pascua. Nosotros celebramos el comienzo de la Iglesia.
- Pueblo de Dios
  - Es el nombre dado a los miembros de la Iglesia los cuales son enviados a anunciar el amor de Dios para los pueblos.
- Orar
  - Hablar y escuchar a Dios. Es levantar nuestras mentes y Corazón hacia Dios.
- Vestimenta
  - Son las vestiduras especiales que utiliza el sacerdote en la Misa u otras liturgias.
- Preparación de la Ofrendas y el Altar

- Es la parte de la Misa cuando se prepara el altar y los miembros de la comunidad traen las ofrendas del pan y el vino, que se convertirán en el cuerpo y la sangre de Cristo por medio del sacerdote en el altar.
- Sacerdote
  - Es un hombre que fue Ordenado para servir a Dios y liderar la Iglesia por medio de la Celebración de los Sacramentos, la predicación y presidir la Misa y hacer otros trabajos espirituales.
- Procesión
  - Es un grupo de personas que caminan en grupo como parte de la celebración.
- Sacramento
  - Es un signo profundo que viene de Jesús que nos da y nos hace compartir la vida de Dios.
- Sacramentario
  - Es un libro que contiene todo el Orden de la Misa, celebraciones especiales durante el año, y varias oraciones que son usadas por el Sacerdote en la Misa.
- Sacramentario de Iniciación
  - Los tres Sacramentos de Iniciación Bautismo, Confirmación y Sagrada Eucaristía que todos juntos nos hacen miembros completos de la Iglesia. Todos son signos de que creemos y pertenecemos a Dios y la Iglesia Católica.
- Santuario
  - Es el lugar donde el Altar y el ambón son localizados. La palabra santuario significa "lugar Sagrado".
- Signo de Paz
  - Son signos de paz y de la acción directa de Dios que intercambiamos antes de la comunión como signo de compartir la paz a otros miembros de la Iglesia de Cristo.
- Sagrario
  - Es el lugar donde tenemos protegido el Sagrado Sacramento de la Eucaristía. Debe ser localizado en el santuario o una capilla especial en la Iglesia. Una lámpara o vela debe estar encendida en el sagrario como signo de que Jesús está presente.
- Unidad
  - Palabra que significa que debemos ser uno con los demás.

# PREGUNTAS PARA LA ENTREVISTA DE PRIMERA COMUNIONES

(Las Entrevistas serán el día 26 de Abril, 2016)

1. Cuántos Sacramentos has recibido en tu vida hasta ahora y cuáles son? (BAUTISMO & RECONCILIACION).
2. Cual Sacramento está listo a Recibir ahora? (EUCARISTIA).
3. Cuál es el otro nombre que recibe este Sacramento? (COMUNION).
4. Qué pasa cuando la Ostia es Consagrada durante la Misa? (LA OSTIA SE CONVIETE EN EL CUERPO DE JESUS)
5. Qué pasa cuando el vino es consagrado durante la Misa? ( LA VINO SE CONVIERTE EN LA SANGRE DE CRISTO).
6. El pan Consagrado aun parece y sabe a Pan? (SI) Cual es la diferencia con el Pan Consagrado (PORQUE ES EL CUERPO DE CRISTO)
7. El Vino Consagrado se ve y sabe cómo vino? (Si). Cuál es la diferencia con el Vino Consagrado? (PORQUE ES LA SANGRE DE CRISTO).
8. Cuando es el único momento que el Pan y el Vino pueden ser Consagrados? (DURANTE LA MISA).
9. Quienes son los únicos que pueden Consagrar el Pan y el Vino durante la Misa? (EL OBISPO O EL SACERDOTE).
10. Esta Jesús realmente presente en la Eucaristía? (SI, LE LLAMAMOS LA REAL PRESENCIA DE JESUS).
11. Cuando fue celebrada la Primera Misa? (LA ULTIMA CENA EL JUEVES SANTO).
12. Cuáles son las dos partes de la Misa? ( LA LITURGIA DE LA PALABRA Y LA LITURGIA EUCARISTICA)
13. Quienes estuvieron con Jesús en la Primera Misa? (LOS APOSTOLES) Cuantos? (12).
14. Donde recibimos la comunión y cuáles son las dos formas de recibir el Cuerpo de Cristo? (EN LA MANO O EN LA LENGUA)
15. Quién distribuye la Comunión? (EL OBISPO, EL SACERDOTE, EL DIACONO O EL MINISTRO EXTRAORDINARIO DE LA SAGRADA COMUNION).
16. Cuando el Obispo, Sacerdote, Diacono o Ministro Extraordinario de la Sagrada comunión levantan la Ostia y dicen "El Cuerpo de Cristo" qué dicen ustedes? (AMEN).
17. Qué significa Amen? (YO CREO).
18. Cuando el Obispo, Sacerdote, Diacono o Ministro Extraordinario de la Sagrada Comunión les ofrece el cáliz y dice "La Sangre de Cristo" Qué dicen ustedes? (Amen).
19. Demuéstranos como recibimos la Comunión?
20. Cuantos Sacramentos de Iniciación tenemos? ( TRES).
21. Cuáles son los Sacramentos de Iniciación? (BAUTISMO, CONFIRMACION Y EUCARISTIA)
22. Puedes recibir el Cuerpo y Sangre de Cristo si estas en estado de pecado? (NO).

23. Cuál Sacramento debes recibir antes de ir a la Primera Comunión si estas en Pecado? (RECONCILIACION).
24. Sí usted va a recibir la Comunión y se termina la Sangre de Cristo y solamente recibiste el Cuerpo de Cristo, todavía recibiste a Jesús en su totalidad? (SI).
25. Sí solo recibes un pedacito pequeño de la Ostia, todavía estas recibiendo a Jesús en su totalidad? (SI).
26. Si se acaba las Ostias Consagradas y solo recibes unas gotas del Vino Consagrado estas recibiendo a Jesús en su totalidad? (SI).
27. Sí sobran Ostias Consagradas, esta Jesús todavía presente, o la Ostia Consagrada se convierte nuevamente en pan Ordinario? (JESUS TODAVIA ESTA PRESENTE-ES TODAVIA EL CUERPO DE CRISTO).
28. Sí sobra Vino Consagrado, esta Jesús todavía presente o el Vino Consagrado se convierte únicamente en vino Ordinario? (JESUS ESTA TODAVIA PRESENTE-ES TODAVIA LA SANGRE DE CRISTO).
29. Que hace el sacerdote con las ostias que Sobran? (LAS COLOCA EN EL SAGRARIO).
30. Qué pasa con las Ostias Consagradas que están en el Sagrario? (SON USADAS EN LA SIGUIENTE MISA), los ministros de los Enfermos también utilizan algunas para llevarlas a la gente en el hospital o personas que están enfermas en la casa, o para aquellos que no pueden venir a Misa porque son muy ancianos o no pueden caminar.
31. Qué se hace con el Vino que sobra después de la Comunión? (EL SACERDOTE O DIACONO LO BEBEN).
32. Como sabes que Jesús está presente en el Tabernáculo? (LA LUCECITA QUE ALUMBRA EL SANTUARIO ESTA PRENDIDA).
33. Donde está la Lucecita del Santuario en la Iglesia de San Columba? (AL FRENTE DEL TABERNACULO EN LA PARTE "IZQUIERDA" DEL ALTAR).
34. Cuando venimos a la Iglesia y vemos la Lucecita del Santuario encendida, que es lo primero que debemos hacer? (GENUFLEXION).
35. A quien te le arrodillas? (JESUS).
36. Por qué t arrodillas o hacen reverencia profunda?(PARA MOSTRAR RESPETO A JESUS EN EL SAGRARIO).
37. Cuando la lucecita del santuario no está encendida, nos muestra que el Sagrario esta vacío? (DESPUES DE LA MISA DE LA ULTIMA CENA EN JUEVES SANTO HASTA LA MISA DE PASCUA).
38. Por qué el Sagrario esta vacío la tarde del Jueves Santo hasta la tarde del Sábado Santo? (PORQUE ESTE ES EL TIEMPO QUE CONMEMORAMOS LA MUERTE Y EL SACRIFICIO DE JESUS Y SU MUERTE)
39. Cuando usted viene a la Iglesia, porque introduce el dedo en el agua bendita que esta junto a la puerta y hace la señal de la Cruz en su frente? (PARA RECORDAR MI BAUTISMO Y LAS PROMESAS QUE HICE A DIOS PADRE, HIJO Y ESPIRITU SANTO).Es el

agua que esta junto a la puerta de la Iglesia solo agua? (NO, ESTA AGUA HA SIDO BENDECIDA, ENTONCES DEBEMOS USARLA CON RESPETO).

40. Cuál es otro nombre que le damos al Sacramento de la Reconciliación? (EL SACRAMENTO DE LA PENITENCIA).
41. Cuál es otro nombre que la gente tiene para este Sacramento? (CONFESION).
42. Que haces en el Sacramento de la Reconciliación? (DECIR LOS PECADOS AL SACERDOTE).
43. Puede el Sacerdote decirle a alguien lo que le dijiste? (NO).
44. Por qué el Sacerdote no le dice a nadie lo que le dijiste? (PORQUE SOLO ES ENTRE TU Y DIOS).
45. Dios nos dio 10 reglas para decirnos si estamos bien o mal? Como se llama estas 10 reglas? (LOS 10 MANDAMIENTOS).
46. A quien dio Dios estos Mandamientos para que nos los diera? (A MOISES).
47. Nombre los 10 Mandamientos ( VERSION CATOLICA, NO PROTESTANTE- Y NO TIENE QUE SER EN ESTAS EXACTAS PALABRAS)

1. yo soy el Señor tu Dios: No tendrás más Dios fuera de mí.
2. no tomaras el nombre de Dios en vano.
3. Recuerda mantener santo el día del Señor.
4. Honra a tu padre y a tu madre.
5. No Mataras.
6. No cometerás adulterio.
7. No Robaras.
8. No darás falso testimonio en contra de tu Prójimo.
9. No desearas la mujer de tu prójimo.
10. No codiciaras los bienes ajenos.

48. Cuando rompemos alguno de estos Mandamientos, nosotros cometemos (un pecado).
49. Después de hacer el signo de la Cruz en el Salón de Reconciliación, que debes decir? (DECIR TUS PECADOS AL SACERDOTE).
50. Después que el Sacerdote te da la Penitencia, Él te preguntara una oración para decirle a Dios lo siento? Cual es esta Oración? (EL ACTO DE CONTRICCION).
51. Está yendo a la Misa?

#### ORACIONES QUE DEBES SABER DE CORAZON

- SIGNO DE LA CRUZ.
- PADRE NUESTRO.
- AVE MARIA.
- GLORIA
- BENDICION ANTES DE LAS COMIDAS.
- BENDICION DESPUES DE LAS COMIDA.
- ACTO DE CONTRICCION.
- ORACION DE LA MANAÑA.

## LA PRESENCIA REAL DE CRISTO EN LA EUCARISTIA

Hoy escuchamos conversaciones acerca de la “presencia real” de Cristo en la Eucaristía. Lo primero que debe ser dicho acerca de la presencia real de Cristo en la Eucaristía es que es un Misterio que nosotros no llegaremos a entender en su totalidad. Se ha dicho que Como la Iglesia describe la presencia real de Cristo en la Sagrada presencia del Pan y el Vino? Algunas personas cometen errores hablando de la presencia de Jesús en la Eucaristía, porque ellos algunas veces usan el nombre de Jesús y Cristo indistintamente. Pero la forma real de describir la presencia es “Cuerpo de Cristo”. La Iglesia enseña que la presencia real de Cristo está en su resurrección, no de forma física o la historia del cuerpo de Cristo.

Cuando nosotros hablamos acerca del a “real presencia” de Cristo, nosotros estamos hablando acerca de la presencia glorificada de Cristo quien fue resucitado por el Padre de la Muerte. Esta presencia “Cuerpo, sangre, alma y divinidad”. Es real presencia por el poder del Espíritu Santo en la consagración del pan y el vino (CCC1374). Cristo está presente en la Eucaristía de una forma especial. Y es una presencia personal, y genuina. Esta “real presencia” nos recuerda que la Sagrada Ostia reposa en el Sagrario, donde podemos visitarlo y reconocerlo en la Sagrada Eucaristía. Cuando Cristo nos invitó a tomar y comer su cuerpo, él está hablándonos como lo hizo con los judíos de su tiempo.

Pero en esa época no se entendió la palabra su “cuerpo”. Ese concepto fue más entendido como su cuerpo físico. Él nos invita a absorber su cuerpo, que significa recibir sus valores, su vida con las personas de la época, su cuidado por los marginados, y su fe profunda por su padre. El desea de nosotros que seamos igual que El, que continuemos con su misión en el tierra. Sabiendo que ninguno de nosotros puede hacerlo solo individualmente, pero todos como un solo cuerpo de Cristo, de la Iglesia que ha salido a nuestra ayuda como responsable de continuar su trabajo. La palabra tradicional que define la transformación del Cuerpo y de la Sangre de Cristo se llama “la transustanciación”.

St. Tomas de Aquinas, un teólogo que vivió en el Siglo 13, use esta palabra para describir como el pan y el vino aún siguen pareciendo pan y vino y aún siguen sabiendo a pan y vino. En otras palabras, los “accidentes” no cambian, pero la sustancia sí. (CCC1376). A través del poder del Espíritu Santo y las palabras y la acción del sacerdote; el pan y el vino se transforman en el Cuerpo y la Sangre de Cristo. Porque nos unimos en uno mismo, nuestras vidas, en el Sacrificio de Cristo (CCC 1368).

A través del Pan y el Vino, nuestras vidas también son transformadas para bien en nombre del Cuerpo de Cristo en este mundo. Cuando hablamos de la Presencia real de Cristo en la Eucaristía, nosotros entendemos que su presencia está en el pan y el vino, pero también reconocemos como su presencia hace presencia en la asamblea que se reúne en su nombre: Cristo está presente en las palabras del que preside, quien ofrece todo lo que tenemos en la unidad con Cristo que volvió con el Padre.

Esta enseñanza es encontrada en el Concilio Vaticano “Constitución a la Sagrada Liturgia (n.7) y en Papa Pablo VI (encíclica de la Eucaristía). Los obispos de los Estados Unidos nos recuerdan que “Jesús se dio a nosotros a sí mismo en forma de Pan que puede ser comido y vino que puede ser tomado. Y presente en el pan y el vino, y Cristo mismo tomo esa forma para que podamos comerlo y beberlo. Esta clase de presencia corresponde a la virtud de la fe porque esta presencia solo puede ser reconocida por medio de la fe.

(Tomado de la “Real Presencia de Cristo en el sacramento de la Eucaristía,” Conferencia de Obispos de los Estados Unidos, Washington, D.C., 2001)

(CCC es la abreviatura que describe CATECISMO DE LA IGLESIA CATOLICA).